

中華民國二十六年六月廿二號 星期一

# 大漢公報

孔子誕辰四百八十八年

夏曆歲次丁丑年五月十四日

## 請惠春季報費

本報向承 各界僑胞關照。感蒙殊深。茲又接例列單往收春季報費與廣告費。單到時。務希如數惠來。俾資彌補。而清手續。實為厚幸。本報司理部謹啟

## 本報價目表

本報價目本埠每月收銀七毛五。若派不到者郵寄每月收銀一元。英屬及美國每年收銀九元七毛五。半年五元三毛。三個月二元七毛五。中國及外國每年收銀十五元。除星期日外。每日開報。取閱久留。均要惠先惠空函定閱。恕不奉呈。本報司理部啟

## 特載

### 上海華洋義賑會國內災情彙報(二)

#### 四川災况

四川省政府主席來電 (中略) 蜀中山多田少。僅附省縣。占稱沃野。得有天然水利。足資灌溉。餘均地瘠土薄。不耐久旱。旬日不雨。既感乾燥。今九早連數月之久。苗土枯焦。當可想見。復查川省民食所賴。以秋穫與存收各居其半。自赤匪竄擾而後。民間蓄藏早空。大兵以後。繼之凶年。去歲夏秋之間。水潦成災。計水災邑份已多至三十八邑。旱災應行減免田賦邑份。則有三十五縣。其餘各縣之秋穫成分。亦多不及中稔。自非存收稍豐。不足以爲民食一半以下之補助。乃自秋迄今。春耕已至。連月不雨。演成全省普遍旱象。近據報災縣份。已增至一百餘縣。去歲秋穫既不及一半。本年存收。又已大多絕望。糧食恐慌。勢所必至。邇來民食日增。草根樹皮。羅掘已盡。乃相率爭食白坭。因不能消化。腹脹致斃。或挖屋壓倒而死。死者。時聞呈報有案。甚至巴中有農民盜食死屍。靖化有母食其子之事。是前哲所謂人將相食者。今已見諸事實。所謂易子而食者。今已不易而食矣。際此災區遼闊。籌救濟。除核減糧稅。購運鄰米外。並津貼降爐簡渠各段路工口糧。實行以工代賑。凡足以減輕人民負擔。調劑本省民食。收容失業饑民。俾免流離轉徙者。雖於省庫萬分竭蹶之際。盡量設法。究不能認爲擬辦。處處凋敝。由當地慈善團體主辦。

雲埠華區最大  
最好之酒樓是  
**北京酒樓**  
每日午后一時  
開至晨早三時  
五三壹慶失 (話電)

THE ROYAL BANK OF CANADA  
Head Office Montreal, Canada

不蓄資如車無備  
置有自由車者以有經驗故  
無論在何途程均常審視其  
車內之煤氣油與油是否足  
用并至少亦隨帶登餘開車  
輪以備不虞故吾人云「如  
井已掘斷無渴理」如汝欲  
爲養老及防困乏計則須將  
汝現在應得之款貯蓄請在  
寶路銀行開貯戶本行對於  
登員及以上之貯款概樂爲  
接受并給以優厚利息  
本行在滿地可雲高華及域  
多利等埠設有華人支部請  
往該處商洽求助并問如何  
儲蓄以防止將來窮困或需  
濟助之最善方法

藍煙通船公司  
The Blue Funnel Line

注意更正船期

由雲開行	船名	到雲城埠
六月八號	且路利士	五月十四號
七月七號	千地利士	六月十四號
八月二號	益臣	七月十二號
九月九號	且路利士	八月十七號
十月七號	千地利士	九月十四號

以上各號船由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

號安均處理代埠  
QUON ON CO.  
529 Cormorant St.  
Phone, Garden 6914  
Victoria B. C.

號安均處理代埠  
FRANK MAH  
Travelling Agent  
Dodwell & Company Limited  
Vancouver B. C.

號安均處理代埠  
QUON ON CO.  
254 1/2 Pender St. E.  
Phone Sey. 2942  
Vancouver, B. C.

詩亞亞輪船公司  
港香到天七拾  
色特大四之船后皇

諸君入埠請到永生號 (片打街東) 接洽

由雲埠開行日期表	船號	陽曆日期
由雲埠開行日期表	俄國皇后	六月廿日
	日本皇后	七月十日
	亞洲皇后	七月廿日
	坎拿大	八月七日
	俄國皇后	八月十九日
	日本皇后	九月四日

行期快捷  
船量巨大  
福食生鮮  
艙位通爽

用隨宰隨上船在均鷄豬切一

司公生業理代埠雲  
YIP SANG CO. LTD.  
51 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.

處信通施徒司  
SETO MORE  
Pacific Passenger Agent  
Canadian Pacific Rly  
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪  
J. J. FORSTER  
Steamship General  
Passenger Agent  
Vancouver, B. C.

AMERICAN MAIL LINE  
AND  
DOLLAR STEAMSHIP LINES

請搭總統船回國

諸君搭總統船回國。可享最完善之招待。如水路行程之穩固。船行快捷。船位佈置齊備。福食優良。快暢適意。他如設置完善。樓梯新式寬大。有影畫戲。寶物場。吸煙室。圖書房。又有聯歡會。與友伴作種種消遣。登陸快樂。進退自在。足令諸君精神與身體爽快。倘蒙惠顧。特別歡迎。

最近由域埠開行船期

總統者付慎	七月廿二日
總統麥堅尼	七月廿七日
總統加蘭	八月十四日

瑞呈馬理代埠

Lee Hong Chong. 541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5831	興原中 Jong Yuen Hing Co. 112-114 Pender St. E.	STANLEY G. MAR Chinese Passenger Agent 79 Pender St. E. VANCOUVER, B. C. Phone Sey. 6266
--	--	--

號安均處理代埠  
MAR JUNE  
268 Pender St. E.

心田織造公司  
現整理各色羊毛線辦函索即寄

W. Santien Co. 103 Pender St. E. Vancouver B. C.





Silver Fizz London Dry GIN advertisement with bottle image and price list.

Advertisement for '毒必消藥精' (Poison Eliminating Essence) with medical text and prices.

Capilano Beer advertisement featuring a bottle image and '大良組營稅評議會' information.

Vertical text columns containing various news snippets and local reports.

Large vertical text columns containing detailed news articles, including '大良組營稅評議會' and '匪徒圖燬龍山糖廠'.

Vertical text columns containing news articles, including '婦人拜神被火燒死' and '惠樟路上捕獲劫匪'.

Vertical text columns containing news articles and local reports.

Large vertical text columns containing news articles, including '擊斃匪隊兵匪徒' and '全加洪門第八次懇親大會籌辦處職員'.

Vertical text columns containing news articles and local reports.

Vertical text columns containing news articles and local reports.

Large vertical text columns containing news articles and local reports.

Large advertisement for '超然報' (Chao Ran Bao) newspaper, including publication details and subscription information.



加拿大

金源利興  
GIM LEE YUEN HING KEE  
75 Pender St. E. Phone Seymour 899  
Vancouver, B. C.

大宗國貨辦到  
野山抄參 北鹿茸片  
甜油玉桂 蛤蚧補茶  
鮮明藥材 著名丸散  
增城絲苗 新花寶占  
油糖海味 蘇杭雜貨  
合時水貨 菜種瓜仁  
發行零沽 特別不批

常有金錢龜發客  
雲高華  
林棟臣 萬應拔毒丹 每罇一元

Chantecler  
CIGARETTE PAPERS



生活藥行  
本行選辦祖國各省  
正地道生熟藥材  
南玉桂土木人參  
高麗蕪春尾把北  
羅九散膏丹零沽  
發行一律歡迎

WAT SANG CO. LTD.  
87, PENDER ST. SEY 5369  
VANCOUVER 11, C.

中興百貨公司  
CHONG HING CO.  
214 Centre St.  
CALGARY, ALTA.

油米雜貨 地道藥材  
各地江海味 罐頭食品  
各種名茶 磁器名茶  
各款顧顧 合時水貨  
衣館用品 祖傳水貨

卡技利 加拿大 辦大宗

祖國新聞

許曉初 馬濟生 董子華 邵虛白  
余耀球 董心琴 錢友蘭 羅振華  
汪曼雲 徐誠若 胡壽祺 張文魁  
巴凌雲 林克聰 曹志功 等十位  
人為委員

各部份辦結束事宜

原有官佐調赴渭北墾荒  
西安通訊 楊虎城因決定出洋考察  
呈辭西安綏靖主任及所兼各職 日前  
已奉令照准 西安綏靖主任公署同時  
奉軍府命令裁撤 徐綏靖原屬部隊  
已遵照中央規定縮編竣事 以李興中  
等分任師長等職 由二十八軍軍長  
營指揮訓練 其他善後事宜 亦整理  
就緒外 綏署自奉到裁撤命令後 各  
部分連日正積極辦理各項結束事宜  
茲據關係方面消息 綏署原有官佐 除  
隨楊出洋 暨由三十八軍擇要錄用外  
現已決定安插辦法 將編為屯墾隊  
赴渭北黃龍山寺帶開墾荒地 隊長  
人選亦已決定云

馬麟氏已抵西安

回教徒將舉行歡迎大會  
西安訊 青海主席馬麟氏 於四月參拾  
日晨八時拾分 偕秘書長譚克敏 建  
廳長馬步榮等 乘隴海火車抵達西安  
各界及回教代表百餘人到站歡迎  
馬麟氏 自朝聖歸國後 因病在滬休養  
多日 前始晉京 轉車西返 在京曾  
分謁中樞當局 報告青政 並請示今  
後施政 亦蒙指示 在陝擬作數日勾  
留 謁顧主任 並拜訪地方當局 下  
週飛蘭轉青 過臨夏時順道返里料理  
私務後 即回省主持政務 最近青省  
地方安謐 軍務復員竣事 在京曾奉  
軍部何部軍面諭 即派組長陳啟之來  
青勞軍 聞不日即可西來云 又西安  
回教同人 以馬朝聖歸來過陝返青  
特定日內舉行歡迎大會 藉表敬愛熱  
忱

興中在華北製化學鹽

天津五月六日通訊 興中公司設華北  
鹽業公司 製化學用鹽 日本國內多  
數化學鹽工廠表示反對 恐該公司製  
苛性曹達等化學用品 向華北傾銷 壟  
斷市場 特電軍部領館詢問其營業範  
圍 並請予國內各廠華北銷路保障

新到大宗

牛黃 珍珠  
射香 參茸  
零沽 發行  
價錢 相宜

滋陰補腎丸

每料六元  
夜多小便 功效卓著

久流毒尾藥精

每罇四元  
此症有些少餘毒未清見覺微  
痛兼有的濁尾流出一服立止

探花免毒藥精

每罇二元  
好色之人每星期服二次包  
無花柳惡毒傳染更有益衛生  
僑胞注意

三角風一掃光藥散

一元  
限壹次即愈

搜毒藥精每罇二元

此藥專治 黃白濁毒  
小便刺痛 雞頭疔毒  
或紅或腫 橫痃疔毒  
便毒魚口 各種疔毒  
久年餘毒 陰囊腫脹  
時起時止 筋骨疼痛  
楊梅結毒 遍身破爛  
面部浮腫 虫行蟻咬  
陽動筋抽 餘毒墜脚  
皮膚燥結 紅暈斑點  
大便燥結 諸般百毒

中華醫院第七期有獎券佈告

茲將籌辦章程開列  
一、定名滿地可中華醫院有獎券  
二、是期有獎券定式每條內分義券底根各一紙淡紅色券內字句全用中文惟號碼  
用英文  
三、預定發賣有獎券銀六萬元以四萬三千元開彩分爲大彩四名小彩貳百名如中  
大彩第壹名得銀壹萬五千元第貳名得銀九千元第參名得銀六千元第肆名得銀  
三千元如中小彩每名得銀五拾元至大小彩清共銀四萬三千元尚有一萬七千  
元內除籌辦費其餘爲本醫院慈善費  
四、開彩日期定於中華民國二十六年六月十五日截止開彩名集中西人  
士監視先將底根彙齊推好撈勻以左次將四名大彩寫一名貳名三名  
四名並二百名小彩逐條寫好共二百零四條推好撈勻以小彩載置在右每邊用幼  
童四名輪流撈票左右對開對着大彩則得大彩對着小彩則得小彩衆人監視高聲  
唱票以昭大公  
五、每部義券共七條每條沽銀壹元如代理者收券每部收銀五元代理者可得酬勞金  
二元但實代理至少以取五部爲額多者益多當現銀取券當時清結免索手續  
如欲代實未現銀交者可憑介紹人担保認實本籌辦處許可者亦可領取代實須逐  
次清結將所賣之券銀交底根繳清方能再取如實不清須將未實原券寄回對號銷  
數以清手續  
六、代理者須注意早日將所沽之券銀交底根如數繳交籌辦處以便發還收條分給投  
彩者底根留爲開彩之用幸勿遲延自誤  
七、凡來籌辦處買券者或一或貳條不滿壹部每條收銀壹元計收如買五部每部收銀五元  
當作代實計算如買不滿五部每部收銀六元  
八、本籌辦處收到交來券銀即發給收條以表慎重而示徵信  
九、凡買券者須將券底根註明姓名住址早日繳回以便開彩之用更要保存券並  
收條爲據以便中彩領銀之用  
十、凡獲大彩即由籌辦處拍電報告獲彩者以便前來領獎如道途遙遠不便前來者  
請將獲獎原券並收條寄來對合可由銀行寬展寄上妥交  
十一、凡在四名大彩內獲獎者每元除扣用五仙以爲代實者酬勞費小彩不扣

籌辦處職員表

主任 黃良滋 譚宗燦 李和仁 劉昌  
副主任 葉達遇 譚宗燦 陳典鎮 黃金灼  
交際 阮慶唐 陳從靈 黃顯壽  
書記 黃郁文 陳孔慶 黃廣休  
財政兼管義券 陳孔慶 黃廣休  
管理 信箱 譚俊榮  
收發 員 譚俊榮  
遊埠勸銷員 譚俊榮 譚文 趙熙 黃郁文 陳典鎮  
理 員 譚文 譚俊榮 李仁林 譚良嘯  
胡持燦 譚緯文 羅超然 李殿崇 李期煜 李仍銳 余經義  
周家煊 朱由業 譚禮休 黃顯枝 黃超萍 伍時益 李希暢  
李希槐 李明參 譚昌期 趙彼得 方逢典

極樂氏精補精水補身功效

弟身體極弱氣血兩虛而且手足常見困倦胃口不開(即俗所謂食不飽不久也)更  
兼夜尿頻來睡不安寧屢訪中西藥品服之無效功也昨蒙友人介紹極樂氏精補  
精藥水服之的實有十虎九牛之力果然名不虛傳弟自服精補藥水一樽之後 切  
病症均已痊愈現下精神百倍感激之餘愧無以報略誌數言登諸報端聊伸謝忱願介  
紹同病者知所問津焉  
Mah Hong, P. O. Box 99, Union Bay, B. C.  
旅英屬庇詩省天寅比埠弟馬洪輝恭頌

極樂氏先生通訊處

Geck Lock Ste, 139 Pender St. E. Vancouver, B. C.

黃廉士特效肺癆生草藥

此草藥產自名山得天地之靈氣日月之精華  
能愈百醫罔效肺癆人祖傳五代會將該生  
草藥活靈藥供獻於世以應患肺癆病者之需  
求凡見氣喘咳嗽逆無倫色慾傷操勞傷損紅傷  
血絲氣喘盜汗潮熱肌肉枯瘦一經服食大有  
起死回生之功輕者一二盒重者多食數盒即  
可痊愈誠肺癆病唯一之救星也

花柳草根丸

一盒三元  
白濁草根丸 一盒二元  
肺癆草根丸 一盒五元

總發行所 黃廉士藥房  
WONG LIM SUE  
46 Hudson St.  
Boston, Mass U.S.A.

George Hotel

207 Georgia St. E.  
Phone Sey. 230  
Vancouver, B. C.

Wing Wing Co.

214 Pender St. East  
Vancouver, B. C.



亞細亞旅館 AH CHOW ROOMS 加拿大 139 Pender St. E. Vancouver, B. C.

大陽丸 補腎壯陽 益氣養血 功效神速

免利權外溢 裕隆雜貨 新到 增城苗米 祖國雜貨 合時菜米

僑胞光顧極表歡迎 參茸藥材 著名丸散 十全大補 清補涼藥

他在床上 不敢轉身 增人生康 健體

他因患風濕腰痛 夜不成眠 痛苦異常 唯曾過腰痛之苦味者 始知其為慮之甚

廣東新聞 沙田田賦 粵省田賦 粵省田賦 粵省田賦

限八月完成通車 黃埔商埠 黃埔商埠 黃埔商埠

保安隊退伍後一律編為壯丁隊 由各該鄉公所登記 遇需要時便下召集

壯陽續嗣丸 壯陽續嗣丸 壯陽續嗣丸

OGDEN'S FINE CUT VIRGINIA LIVERPOOL 吸煙者 煙絲之質 煙味之香 煙色之純 煙質之優

保安隊退伍後一律編為壯丁隊 由各該鄉公所登記 遇需要時便下召集

壯陽續嗣丸 壯陽續嗣丸 壯陽續嗣丸

內消痔丸 內消痔丸 內消痔丸

楊梅脫癬膏 楊梅脫癬膏 楊梅脫癬膏

天大拿加 HEN SANG TONG 511 Carrall Street Vancouver, B. C.

曹先生果實明我之症也 曹先生果實明我之症也

夜夢遺精丸 夜夢遺精丸 夜夢遺精丸

新久白濁丸 新久白濁丸 新久白濁丸

皮膚止癢水 皮膚止癢水 皮膚止癢水

小腸氣痛靈丹 小腸氣痛靈丹 小腸氣痛靈丹

曹統新醫生內外全科 曹統新醫生內外全科



**各位注意**

「壞腳馬便是無用馬」  
人欲精神 須先養足  
先生如有足疾請來

**巴黎氏脚科醫寓**

內售特別好靴：價錢相宜：  
各位欲進平康路：請來巴黎氏  
靴店：  
顧客剪此告白：持來購鞋：本店  
可將鞋價減平五毛：作為代價：

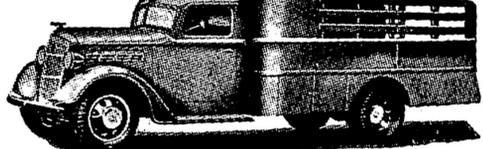
Pierre Paris  
51 Hastings St. W.  
Sey. 3778

**里奧「自由」汽車公司、因專製貨車、故其出品常有特出之處、**

市上無論任何款式  
貨車、其耐久、可靠、與堅固、皆比不上專造貨車之「里奧」出品、

華友如欲購買「里奧」請赴的烏夫自由車公司、

本公司代售「里奧」自由車、迄今十五年、



DE WOLFE MOTORS LTD.  
600 Burrard St. Trinity 2428  
"Canada's Toughest Truck"

Viaduct Drug Store  
Cor Main & Georgia Sts.  
Phone Sey. 3421

**殺虫粉**

PARIS GREEN  
綠粉及白粉  
最合農家應用

壯陽丸及補水  
(時東律藥水)  
(Stone Root Compound)  
最宜宜背痛、  
腰膝之痛、及  
風濕之用、又  
常備有頑癬無  
油藥膏及花柳  
消痔藥水、

福夾佐街德亞西藥房啟

郵址在華登號告白處  
良友報 125 期到已  
台山地圖已  
棧九毛  
本報每日下午  
五時至七時  
在共和餐館

代辦 華登號告白處

此兩種慈善獎券每條壹元如買三條附送華字報特刊壹份留美學生月刊壹報壹冊故事集「金鷄」(每冊四卷)寄費兩仙

雲梁定邦 局報

**廣東各屬一二**

一 造桑價繼續低跌

順德容桂蠶桑 現頭造已完 貳造開始 但頭造所有之蠶 因受雷雨影響 農民均告虧折 二造有蠶多持得過且過主 因而桑葉供過於求 廿八午市每担桑價由五元六角跌至三元以下 且仍有再跌之勢 一般坐收租金之業戶 均告失望

番禺縣門案

請派保護開耕

番禺農佃組織機關一案 廣東農村合作委員會主席委員伍觀祺 具呈省府 署調查番禺 第四區區屬嶺南等村 農民生產合作社 被非社員侵耕糾紛 組織機關一案 經將商同第一區行政專員公署暨番禺 府整理經過情形 呈報鈞府察核有案 現據該區第一 聯鄉辦事處主任范時瓊來會面陳 奉 長諭 著其前來徵求同意 即日將 各該合作社解散交回土地與業主另行 整理 以息紛爭 又前據該 長林世 恩向觀祺述稱 主張每社員(即一戶) 應分配耕地四拾畝為標準 非此不足 以言生活等語 查該處沙田業佃糾紛 已逾數月之久 迄無解決 未嘗不 因該 長觀察錯誤 主張不當 有以 致之 現在春種期迫 稍縱即逝 而 數千百貧農生活 亦繫於此 數日之 短促時間 蓋過去分秧時期 雖種亦 難望收穫 該縣長事前既未遵照省府 核定租值辦法 妥為勸令息爭 又未 將侵耕大農 切實制止 敷衍延誤 日復一日 至急迫時機 更無餘田可 以租用 遽欲強行解散 將使千數百 貧農 無以為生 縱不為地方治安計 其如政府功令何 付思整理土地 改正田租 原為蔣委員長手諭 首先 注意施行之事 本會整理村工作 觀 察所及 應先從整理沙田着手 誠以 本省耕地狹小 糧食不足 田租太高 捐稅繁雜 農民收支 不能相抵 沙田既有農業生產合作之興辦 自應 切實繼續試驗 今該 長以沙田肥沃 之地 尚主張應分配耕地四拾畝為一 戶標準 以全省人口與耕地面積平均 計算 必為此然後足以給衣食 吾粵 人民不幾盡為餓殍耶 該處生產合作

之實驗 正當發軔 以多方關係之故 不無欠缺 自應隨時補救 豈能以 此遽欲復回舊觀 土地整理之謂何 改正田租之謂何 本會奉令整理本案 業田糾紛 兩月於茲 迄無解決 實 深慚悚 究其原因 未嘗不由該 長 辦事敷衍 處置失宜所致 今時機危 迫 不容從容坐論 為保護佃農一 綫生機 以免窒礙事業前途起見 敢 請鈞府迅予維持 令飭保安隊實力保 護各該合作社田戶 刻日開耕 以免 有違農時 至善後辦法 擬請飭由第 一區區行政專員 建設廳 農林局 會 同本會協商進行 再查此次鼓動風潮 幾釀鉅禍 阻撓耕作 壓迫佃農 實為業主之名何樣圖者 居中主使 至應如何拘究懲戒之處 出自鈞裁等 情 聞省府以昨據該會呈報商同第一 區行政專員 暨番禺縣政府整理嶺南 東義等村農民生產合作社 被非社員 侵耕案 經過情形 案經令飭在案 茲據前情 應由該專員派隊保護開耕 井查究禍首 除指覆及令行建設廳 轉飭農林局長會商整理外 特令仰遵 照

(上代縣字)

**江門穀市淡價低跌**

新會各鄉農民以免稅洋米經核准進口 紛將存穀出售 多則載往江門 少 則担出墟市 廿九日江門穀市已趨平 淡 價格低跌 惟各米店米價仍未減 低 上米每元七斤至七斤四兩 稍次 每元七斤半至八斤 最大每八斤半 至九斤 但免稅洋米現已分批運江 米價當將大跌

**派艦維護九江治安**

南海函 慶安軍艦奉令檢巡九江甘竹 古勞一帶河面 艦長周漢光以九江沙 口地方重要 每日往來船隻甚多 亟 應嚴密維護 昨特前往九江警察所訪 晤王所長達夫 協商聯絡維護水陸治 安 以臻週密

**防軍勦平象湖山匪**

大埔訊 閩南平和縣屬之象湖山 地 處埔水交界 山嶺重疊 素極險峻 向為匪共之淵藪 年來經第四路軍剿 撫兼施 已完全撲滅 現該處駐防軍 於四月拾七日在埔屬之上文水溪地方 擒獲匪徒三名 餘一名即被逃去 聞 所獲三名中 內有兩匪迭與匪殺工 作 即斬首示眾 其一一名帶部法辦云

及時 衣衣 裳上市了

S193 雪白新雨綢衫 每件四元九角五分  
S185 雪白影條紡紗衫 每件四元五角  
各色雞皮縐紗衫 每件四元五角  
三件拾貳元五角  
三件拾貳元五角

人造絲背心內衫(短褲同價)  
每三件壹元  
人造絲無袖連短褲(白色紅色)  
每三件壹元  
超等白人造絲背心內衫(短褲同價)  
每三件壹元  
超等白人造絲無袖連短褲  
每三件壹元  
全上短褲連長褲  
每套貳元一角  
全上長袖連長褲  
每套貳元一角  
全上長袖連長褲  
每套貳元一角  
全上長袖連長褲  
每套貳元一角  
全上長袖連長褲  
每套貳元一角  
全上長袖連長褲  
每套貳元一角  
全上長袖連長褲  
每套貳元一角

此衣 有白 有桃 有紫 有藍 有綠 有黃 有紅 有黑 有灰 有米 有藍 有紫 有綠 有黃 有紅 有黑 有灰 有米

Kuo Kong Silk Co.  
27 Pender St. E. Vancouver, B. C.

雲國光公司

僑胞諸君請向本店購買各 種衣物貨色齊備價格特平

短襪每套由十二元至廿二元半  
長襪每套由十四元至廿三元半  
毡帽每套由一元九角五分至二元九角五分  
特造仔絨短襪每套由廿五元至卅五元

包合着

雲萬國衣裳店啟

International Clothing Co.  
44-48 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

**車梨役埠致公堂鳴謝**

陳近南先師寶誕香油名刺

協成館五元半 公義館三元 萬成館二元半  
伍錫勳 陳炎秋 不詩餐館 安利 以上各五毛  
胡炳記 陳根記 譚喬楠 葉協君 陳培 李雲清  
譚昌財 廣源隆 張炳基 參利 黃傳瑞 蔣昌添  
譚世錫 伍耀湘 張耀燭 張祖槐 梁澤霖 譚錦銓  
潘世福 陳岳 黃禮斐 李雲鏡 許介澤 陳祖生  
黃經芹 伍勤旺 許承鏡 黃世鏡 許介澤 陳祖生  
雷維炳 陳益永 鄭泗潤 伍勤永 許長清 李奕瓚  
以上各貳毛五

**房藥華中**

JONG WAH CO.  
296 Pender St. E.  
VANCOUVER, B. C.

下樓部支總黨民國在舖

**ECZEMA**  
KLEEREX  
Heals Psoriasis etc.

奇利力士藥膏治天泡瘡·發癢·酒刺·金錢癬·赤斑·大膿泡·及其他皮膚病·神效非常·

每盒五毛、一元、不等

總代理中華藥房啟  
外埠寄費客自理

**錦碌埠達權社廿五週年經費鳴謝芳名**

馬求 黃球 各貳元 伍鳳屏女士壹元五角 梁昌五毛  
梁明治 梁德 李仲聖 李九勝 各壹元 馬蔭倫五毛

男子腎部虛弱 精神疲倦 無能作事  
婦女經期不調 赤白帶病 難以孕育

欲解此弊端 請速分服

天壽堂藥行

治男子腎虛腰痛夜尿第一

**海狗鞭健腎丸**

中外各埠 均有代理

治婦女經病赤白帶病

總行香港德輔道中  
分行廣州十八甫  
雲埠代理 活生行 金利源 域埠 萬育堂 潘生源

**生隆棧參茸玉桂藥材**

此藥專治咳嗽 氣喘痰涎壅 盛以致阻塞肺 至氣緊扯急喉 中聲響面色變 常難以言語不 思飲食夜不安 寢辛苦異常等 哮喘氣喘之症

西醫普市固止氣斷根藥露

或有傷風時操瓦 仔傷之工每受木 膠阻塞而喘者尤 能奏效凡患喘者 當即購用藥力一 到必能平氣定喘 強身健體不期入 喉內定必掃除病 根可毋復發之患

價目 全副器具連藥水共銀拾五元  
小取器具連藥水銀五元

新到山各種鮮明瓜仁茶米發行

趙邦立統理內外全科花柳雜症

Sang's Lung's Jani 35 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can. 電話 Phone Sey. 6923R

雲埠代理 活生行 金利源 域埠 萬育堂 潘生源

治男子腎虛腰痛夜尿第一

**海狗鞭健腎丸**

中外各埠 均有代理

治婦女經病赤白帶病

總行香港德輔道中  
分行廣州十八甫

**錦碌埠達權社廿五週年經費鳴謝芳名**

馬求 黃球 各貳元 伍鳳屏女士壹元五角 梁昌五毛  
梁明治 梁德 李仲聖 李九勝 各壹元 馬蔭倫五毛

男子腎部虛弱 精神疲倦 無能作事  
婦女經期不調 赤白帶病 難以孕育

欲解此弊端 請速分服

天壽堂藥行

治男子腎虛腰痛夜尿第一

**海狗鞭健腎丸**

中外各埠 均有代理

治婦女經病赤白帶病

總行香港德輔道中  
分行廣州十八甫

**西醫普市固止氣斷根藥露**

或有傷風時操瓦 仔傷之工每受木 膠阻塞而喘者尤 能奏效凡患喘者 當即購用藥力一 到必能平氣定喘 強身健體不期入 喉內定必掃除病 根可毋復發之患

價目 全副器具連藥水共銀拾五元  
小取器具連藥水銀五元

新到山各種鮮明瓜仁茶米發行

趙邦立統理內外全科花柳雜症

Sang's Lung's Jani 35 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can. 電話 Phone Sey. 6923R

**生隆棧參茸玉桂藥材**

此藥專治咳嗽 氣喘痰涎壅 盛以致阻塞肺 至氣緊扯急喉 中聲響面色變 常難以言語不 思飲食夜不安 寢辛苦異常等 哮喘氣喘之症

西醫普市固止氣斷根藥露

或有傷風時操瓦 仔傷之工每受木 膠阻塞而喘者尤 能奏效凡患喘者 當即購用藥力一 到必能平氣定喘 強身健體不期入 喉內定必掃除病 根可毋復發之患

價目 全副器具連藥水共銀拾五元  
小取器具連藥水銀五元

新到山各種鮮明瓜仁茶米發行

趙邦立統理內外全科花柳雜症

Sang's Lung's Jani 35 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can. 電話 Phone Sey. 6923R